

第39回あらかわの伝統技術展 ※詳細は、1面をご覧ください

出演者一覧 (順不同・敬称略)

区内伝統工芸職人	松本 育祥 (鍍金) 秋元 良一 (指物) 井上 喜夫 (指物) 井上 健志 (指物) 根本 一徳 (指物) 渡辺 光 (指物) 町田金三郎 (桐たんす) 村井 正孝 (桐たんす) 村井 泰雄 (桐たんす仕上げ) 吉田 吉勝 (唐木細工) 石塚昭一郎 (裁鉄) 田中 清介 (金切鉄) 菅原 悦夫 (鍛金) 桶谷 輝明 (鍛金) 長澤 武久 (鍛金) 長澤 利久 (鍛金) 福土 豊二 (鍛金) 菓子 満 (鍍造) 松本 隆一 (鍍金)	松本 育祥 (鍍金) 田村 尚子 (彫金) 笠原以津子 (手描友禅) 片山 昭 (のれん染) 真田 定男 (江戸更紗) 真田 貴司 (江戸更紗) 石田 一郎 (つまみかんざし) 戸村 絹代 (つまみかんざし) 角 光男 (漆塗) 梶田 秀樹 (象牙挽物・細工) 畠山 弘 (七宝) 深津 佳子 (扇子) 関岡 裕介 (木版画彫) 川嶋 秀勝 (木版画摺) 松崎啓三郎 (木版画摺) 松崎 浩繁 (木版画摺) 小島 一男 (人形結髪) 竹中 重男 (衣裳着人形) 竹中 温恵 (衣裳着人形)	竹澤 光雄 (金箔押し) 堀田 義久 (印章小箱) 田中 作典 (犬張子) 齋藤正一郎 (刷毛) 吉田 一司 (額縁) 加藤 金治 (和竿) 中根喜三郎 (和竿) 武関 章 (花かご) 中村 泰士 (勸学流文字・寄席文字・江戸文字) 前森 宏之 (提灯文字) 村田 修一 (提灯文字・地口絵) 村田健一郎 (提灯文字・地口絵) 田尻 和久 (表具)	村田 満穂 (卓球ラバー製造) 倉田 義之 (毛装製造) 清水 孝継 (刃物製作) 木村 勇 (貴金属加工芸) 千葉 富治 (木製品製造)
区外伝統工芸職人	亀井 正文【練馬区】(江戸筆) 羽田 眞治【台東区】(江戸組紐) 松井喜深子【葛飾区】(伊勢型紙) 佐柄 真一【葛飾区】(棕櫚たわし) 深野 晃正【江戸川区】(つりしのぶ)	越前漆器協同組合【服部正和】 【福井県】(越前漆器) 福井県和紙工業協同組合【山下泰央、角谷心】 【福井県】(越前和紙) 越中福岡の菅笠製作技術保存会 【富山県高岡市】(越中福岡の菅笠)		
交流都市	越前漆器協同組合【服部正和】 【福井県】(越前漆器) 福井県和紙工業協同組合【山下泰央、角谷心】 【福井県】(越前和紙) 越中福岡の菅笠製作技術保存会 【富山県高岡市】(越中福岡の菅笠)			
荒川マイスター	丹沢 寛次 (貴金属加工芸) 角田 次衛 (洋服裁縫) 橋本 宣明 (畳工) 中沢 常吉 (金属彩色業) 高橋 一博 (貴金属加工芸)			

職人体験コーナー

直接各ブースにお越しください。 ※各コーナーには定員があります(当日の先着順)

期日	内容 ※対象	時間	技術・講師	費用
6日(金)~8日(日)	パッチン留め(髪飾り)を作ろう ※小学4年生以上	午前10時~11時30分、午後1時~4時	つまみかんざし・戸村絹代氏	500円
	マイ箸を作ろう! ※小学生以上		指物・根本一徳氏	1000円
	木版画で暑中見舞いを摺ろう		木版画摺・川嶋秀勝氏	500円
	①銀製のしおりを作ろう ②銅製のしおりを作ろう		鍛金・福土豊二氏	①2000円 ②1000円
	①西陣織でカードケースを作ろう ②西陣織でブックカバーを作ろう		衣裳着人形・竹中温恵氏	①500円 ②700円
	針箱付き「糸巻き」を作ろう ※小学4年生以上(小学生は、保護者同伴で)		指物・井上健志氏	1500円
	漆塗りのストラップを作ろう		漆塗・角光男氏	1000円
	木版画を摺ろう		木版画摺・松崎啓三郎氏	500円
	①ペンダントを作ろう ②真鍮を叩いて小判形を作ろう		彫金・田村尚子氏	①②1500円
	菅を使ったコースターを作ろう(予定)		越中福岡の菅笠製作技術保存会 (富山県高岡市)	200円
つりしのぶで筏を作ろう ※小学4年生以上	つりしのぶ・深野晃正氏 (江戸川区)	1500円		
ミニ提灯に文字を書こう ※小学5年生以上	午前10時~正午、午後1時~3時	提灯文字・村田修一氏		
三味線を弾いてみよう	午前10時30分~11時30分、午後1時~2時	三味線・加藤金治氏	無料	
銀製のストラップを作ろう ※小学生以下は、保護者同伴で	午前10時30分~11時30分、午後1時~4時	貴金属加工芸・高橋一博氏	600円	
沈金の技でプレートに絵を描こう ※小学生以上		越前漆器協同組合(服部正和氏)	500円	
和紙のハガキを作ろう	▶6日・7日…午前10時30分~11時30分、 午後1時~4時 ▶8日…午前10時30分~11時30分、 午後1時~3時	福井県和紙工業協同組合 (山下泰央氏、角谷心氏)	300円	
花瓶敷きを作ろう ※小学4年生以上	▶6日…午後1時~2時 ▶7日・8日…午前10時~正午	畳工・橋本宣明氏		
7日(土)・8日(日)	伊勢型紙で手さげ袋に色をつけよう ※小学4年生以上(小学生は、保護者同伴で)	▶7日…午後1時30分~2時30分 ▶8日…午前10時30分~11時30分、 午後1時30分~2時30分	伊勢型紙・松井喜深子氏 (葛飾区)	1000円

荒川の産業と観光を紹介

モノづくりのまち
都電とバラのまち
俳句のまちあらかわ

優れた技能・技術を持つ荒川マイスターによる展示・販売を行います。また、中国大連市・成都市による工芸品等のPRのほか、区内の観光パンフレット等を配布します。

場所 荒川総合スポーツセンター2階卓球場
問合せ 経営支援課経営支援係 ☎内線459

伝統の中に新しさがある!

伝統工芸の展示・実演・販売

区内・外の約70人の職人による匠の技の披露や、伝統工芸品の販売等を行います。

職人体験コーナー

職人が講師となり、伝統の技を体験できます。

【場所】2階大体育室

職人ツアー

会場内を回りながら、学芸員が職人の技術等の解説をします。

【日時】7日(土)・8日(日)

午後1時30分~2時30分
【場所】2階大体育室

職人もよま話(鍛金)

伝統工芸技術の記録映像上映の後、職人のお話を聞きます。

【日時】8日(日)午前10時30分~11時30分

【場所】2階大体育室
【出演】菅原悦夫氏(鍛金)

和太鼓演奏

【日時】7日(土)・8日(日)
午後1時30分~2時

【場所】1階入口
【出演】荒川区大太鼓連盟(城北流東京太鼓、諏方神社鞆絵太鼓会)

相撲甚句

【日時】7日(土)・8日(日)
午後2時30分~2時45分

【場所】2階大体育室
【出演】荒川相撲甚句会

抽選会

会場内のスタンプラリーに参加すると、工芸品等が当たる抽選会に参加できます。

【日時】7日(土)・8日(日)
午後3時~3時30分
※スタンプラリー台紙の投かんは午後2時45分まで

茶房「芭蕉庵」

抹茶とお菓子を楽しめます。

【日時】6日(金)~8日(日)
午前10時~午後5時

※受け付けは午後4時30分まで
【場所】2階廊下 【費用】300円
【主管】荒川区華道茶道文化会

被災地応援フェア

▶物産市(福島県福島市)

【日時】7日(土)・8日(日)
午前10時30分から
(売り切れしだい終了)

【場所】2階卓球場

▶工芸品の販売
【場所】2階大体育室



あらかわの伝統技術展

入場無料

期間 **7月6日(金)~8日(日)**
午前10時~午後5時

会場 **荒川総合スポーツセンター**

問合せ **荒川ふるさと文化館**
☎(3807)9234
※月曜日は休館
(月曜日が祝日の場合は翌日休館)

8面出演者一覧等を紹介します